



REPUBLIKA E KOSOVËS
REPUBLIKA KOSOVA – REPUBLIC OF KOSOVO
GJYKATA E APELIT E KOSOVËS

Broj predmeta: 2020:116402

Datum: 06.03.2024

Broj dokumenta: 05415160

PA1 br.758/23

U IME NARODA

APELACIONI SUD KOSOVA, veće sastavljeno od sudija: Ferit Osmani - predsednik veća, Skender Ćoćaj i Abdulah Ahmeti, članovi, uz učešće sudske pripravnice Gentijane Manaj-Gaši kao zapisničar procesa, u krivičnom predmetu protiv okrivljena J.M.iz sela L.. opština Gračanica, zbog krivičnog dela laka telesna povreda iz člana 185. st. 1 pod st. . 1.1 u vezi sa članom 31 KZRK-a, odlučujući u vezi sa žalbom optuženog, izjavljenom protiv presude Osnovnog suda u Prištini, Ogranka u Gračanici, Opšte odeljenje, K.br. 497/20, od 07.09.2021. na sednici veća održanoj 15.02.2024. godine doneo je ovu:

P R E S U D A

Usvaja se kao osnovana žalba optužene J.M., Preinačuje se presuda Osnovnog suda u Prištini, Ogranak u Gračanici Opšte odeljenje K.br.497/20, od 07.09.2021. za krivično delo za koje je oglašena krivom, kazniće se novčanom kaznom u iznosu od 200 eura, koju je dužna platiti u roku od 30 dana od dana pravosnažnosti presude. Ako optužena ne želi ili nije u mogućnosti da plati novčanu kaznu, novčana kazna će se zameniti kaznom zatvora tako što će joj se na svakih 20 eura novčane kazne odrediti jedan dan zatvora.

U ostalim delovima, presuda ostaje nepromenjena.

O b r a z l o ž e n j e

Osnovni sud u Prištini, Ogranak u Gračanici, Opšte odeljenje, presudom K.br.497/20 od 07.09.2021.godine, oglašene su krivim okrivljena J.M.i okrivljena M.L. za krivično delo, lakše telesne povrede iz čl. 185 par. 1 pod st. 1.1 u vezi sa članom 31 KZRK, i izrekao je svakoj od njih novčanu kaznu u iznosu od 500 evra, koje su dužne da plate u roku od 30 dana od dana pravosnažnosti presude. Ako se kazna novčanom kaznom ne može izvršiti, sud će je izvršiti tako što će odrediti jedan dan zatvora za 20 eura novčane kazne. Optuženi su dužni da plate sudsku takstu od 20 eura, kao i iznos od 20 eura, sve u roku od 15 dana od dana pravosnažnosti presude, na ime troškova krivičnog postupka. Oštećena Anja Talić, radi ostvarivanja imovinsko-pravnog zahteva, upućuje se na redovni parnični spor.

Protiv ove presude, u zakonskom roku, žalbu su izjavili:

Optužena J.M., zbog odluke o kazni, sa predlogom da Apelacioni sud usvoji žalbu, preinači osporenu presudu, tako da okrivljenoj se izrekne blažu kaznu.

Apelacioni tužilac je pismenim podneskom PPA/II.br.793/23 od 23.06.2023. godine predložio da se žalba odbije kao neosnovana, a da se osporena presuda potvrdi.

Apelacioni sud Kosova je, nakon uvida u sve spise ovog krivičnog pravnog predmeta, proučio ožalbenu presudu u skladu sa odredbom člana 394. ZKP, i nakon ocene navoda navedenih u žalbi, našao da:

- Žalba je osnovana.

Optužena J.M. se žalila na presudu prvostepenog suda zbog odluke o krivičnoj sankciji, ističući da potiče iz veoma siromašne porodice, da je slabog materijalnog stanja, da ne poseduje imovinu, trenutno živi sama sa očevom penzijom, što joj nije dovoljno, dodaje da je nezaposlena, kao i majka i brat. Ona je dodala da je priznala krivicu i da je izrečena kazna previsoka s obzirom na tešku ekonomsku situaciju njene porodice, te predložila da joj se izrekne minimalna kazna.

Apelacioni sud Kosova ocenjuje da su žalbeni navodi osnovani. Prvostepeni sud je uglavnom utvrdio da su okolnosti koje utiču na određivanje kazne i visine kazne tačnim, ali je optužena u navedenoj tužbi opisala svoju tešku ekonomsku situaciju, s obzirom da ni optužena ni bilo ko. od njene porodice rade i žive samo od penzije njenog oca. Krivično veće ovog suda ocenjuje da je prvostepeni sud pri odmeravanju kazne uzeo u obzir sve okolnosti konkretnog slučaja koje su od uticaja pri donošenju odluke, tako da je kao olakšavajuće okolnosti uzeo u obzir činjenicu da je optuženi priznao krivicu, da se kajao zbog počinjenog krivičnog dela, da je tražio oprost, a nije našao otežavajuću okolnost da će se i izrečenom kaznom optuženom postići svrha kazne.

Ovakav nalaz okolnosti od značaja za odmeravanje kazne i ovaj sud prihvata kao pravičan i zakonit, ali apelacioni sud ocenjuje da prvostepeni sud prilikom izricanja kazne nije uzeo u obzir

ekonomsko stanje optužene, tako da pod navedenim okolnostima, s obzirom na loše ekonomsko stanje optužene, prema oceni krivičnog veća ovog suda, daju dovoljan osnov za opravdanje izricanja kazne kao u dispozitivu ove presude, stoga imajući u vidu utvrđene okolnosti i njihovu procenu, proizilazi da je izrečena kazna optuženoj od strane ovog suda u skladu sa intenzitetom društvene opasnosti učinjenog krivičnog dela, sa stepenom krivične odgovornosti optužene kao izvršitelja krivičnog dela i da će to služiti generalnoj prevenciji, posebno individualnoj, jačanju morala društva, kao i odgovornosti i discipline građana i da će se na taj način sprečiti počinjoci da ubuduće izvršavaju krivična dela, kao i njihove rehabilitacija. Stoga, krivično veće ovog suda smatra da je izrečena kazna dovoljna za postizanje svrhe kazne predviđene odredbom člana 38. KZRK.

Iz gore navedenog, a na osnovu člana 403. ZKPRK, odlučeno je kao u dispozitivu ove presude.

**APELACIONI SUD KOSOVA
Opšte odeljenje PA1.br.758/23 od 15.02.2024.**

,
Zapisničar
Gentijana Manaj-Gashi

Predsednik veća
Ferit Osmani

Članovi veća:
Skender Ćoćaj
Abdulah Ahmeti

Prevod: Amira Bajramović